



ÉDUCATION ■ CONNAISSANCE ■ ACCÈS ■ RECHERCHE

## MYÉLOME CANADA AUJOURD'HUI

Une publication de Myélope Canada, en collaboration  
avec l'IMF (*International Myeloma Foundation*).

ÉTÉ 2007; VOLUME 1, NUMÉRO 2

### Des leaders de groupes de soutien canadiens participent à la retraite de l'IMF

La 8e retraite annuelle pour les leaders de groupes de soutien s'est déroulée à Tempe en Arizona. Cette retraite a permis aux leaders de groupes de soutien à travers l'Amérique du Nord de se rencontrer, de discuter des différents défis auxquels ils font face et de se renseigner lors des présentations données par des conférenciers invités.



Parmi les Canadiens qui ont participé à la retraite de l'IMF on retrouvait (de gauche à droite) : Elie Moussalli (Ottawa), Marsha McWhinnie (Toronto), Bev Wierzbicki (Sault Ste-Marie), Ev McDowell (London), Aldo Del Col (Montréal), Marnie Neal (Hamilton), Carol Westberg (Calgary) et Carolyn Henry (London).

Une délégation canadienne record de 17 leaders et co-leaders a participé à cette conférence de deux jours qui a eu lieu du 13 au 15 avril. Dr Brian Durie a donné une mise à jour sur le traitement du myélome et les répercussions du stress chez les patients atteints du myélome. Les leaders ont aussi appris davantage sur les effets de l'alimentation et du mode de vie sur le myélome multiple, la façon d'améliorer la qualité de vie, le soutien d'une personne atteinte d'un myélome multiple, et la compréhension des résultats d'analyses sanguines.

### Le myélome aujourd'hui et demain : progrès et défis - Un séminaire pour les patients, leurs familles et les professionnels de la santé

Le groupe de soutien du myélome de London en Ontario sera l'hôte, en collaboration avec le London Regional Cancer Centre et l'IMF, de la troisième édition du séminaire annuel de Myélope Canada à l'intention des patients,



Dr. Donna Reece, Dr. Morie Gertz et Dr. A. Keith Stewart seront conférenciers d'honneur lors de la 3e édition du séminaire à l'intention des patients, de leurs familles et des professionnels de la santé de Myélope Canada qui aura lieu à London en Ontario.

de leurs familles et des professionnels de la santé qui se tiendra le 15 septembre. Le séminaire, d'une journée entière, déb-

utera à 8 h 30 et aura lieu au London Convention Centre, situé au 300, rue York au centre-ville de London en Ontario.

Le séminaire accueillera, en particulier, des experts internationaux en myélome multiple; parmi les professeurs éminents qui seront présents cette année, on note Dr. Morie Gertz de la Clinique Mayo de Rochester au Minnesota, Dre Donna Reece de l'hôpital Princess Margaret de Toronto et Dr. A. Keith Stewart de la Clinique Mayo de Scottsdale en Arizona.

Pour obtenir de plus amples détails et tous les renseignements au sujet de l'inscription, veuillez visiter le site Web [www.myeloma.org](http://www.myeloma.org) (sous l'onglet 'Seminars & Meetings'), le [www.lccc.on.ca](http://www.lccc.on.ca) (sous 'Upcoming Events') et le site Web de Myélope Canada [www.myelome.ca](http://www.myelome.ca)

### Essais cliniques au Canada

Un nouvel essai clinique de Phase II comprenant notamment un nouveau composé, le LBH589, débutera dans certains centres de recherche à travers le Canada au cours des prochains mois. Le LBH589 est un inhibiteur de la désacétylase (DAC), une catégorie de molécules qui s'est avérée toxique pour les cellules du myélome multiple.

Le cancer est imputable aux multiples mutations qui entraînent une prolifération démesurée des cellules. L'usage d'inhibiteurs des systèmes biologiques qui favorisent la croissance du cancer a été l'une des stratégies évoquées pour attaquer les cellules cancéreuses. Les désacétylases (DAC), des enzymes qui régularisent la structure et l'organisation de l'ADN, en sont un exemple.

Il a été démontré que les inhibiteurs de la désacétylase (DAC) ont des effets multiples sur les lignées cellulaires tumorales : diminution de l'action de l'oncoprotéine (la réduction de protéines qui stimulent la croissance de cancer), inhibition de l'angiogénèse (réduction de l'apport sanguin à la cellule tumorale), induction de l'apoptose (mort cellulaire) et diminution de la motilité de la cellule tumorale.

Le LBH589 se joindra à une série d'essais cliniques canadiens visant à déterminer le potentiel de nouveaux traitements contre le myélome. Ceux-ci incluent la lénalidomide (Revlimid®), le mapatumumab (un anticorps monoclonal anti-TRAIL-R1), CNTO 328 (un anticorps monoclonal anti-Interleukin-6) et ZIO101 (un composé organique de l'arsenic).

Veuillez visiter le site Web [www.clinicaltrials.gov](http://www.clinicaltrials.gov) pour obtenir de plus amples renseignements ainsi qu'une liste des endroits où ont lieu les essais cliniques.

### Recueillir des fonds pour la recherche

À 8 h, le dimanche 14 octobre 2007, l'équipe de la course **M-Moving Together Toward the Cure** se joindra à plus de 1 000 participants lors de la marche/course de 5km pour la Fondation de l'Hôpital Princess Margaret afin de recueillir des fonds pour la recherche sur le myélome mul-

# MYÉLOME CANADA AUJOURD'HUI



Quelques participants de la course M-Moving Together Toward the Cure de 2006.

myélome à l'Hôpital Princess Margaret Hospital à Toronto.

Pour obtenir des détails sur la façon de participer et/ou de faire un don, veuillez visiter le site Web [www.mm5kwalk.ca](http://www.mm5kwalk.ca)

## Un cadeau d'anniversaire pour Myélome Canada

Lorsque Ais Snyder, membre du groupe de soutien du myélome du Grand Montréal planifiait la fête d'anniversaire pour les 60 ans de son époux, sa belle-fille, Penny Mancuso, lui a suggéré de demander aux invités de faire un don à l'organisme Myélome Canada, plutôt que d'offrir un cadeau.

Plus de 600 \$ ont été amassés et l'argent a été remis afin d'appuyer les programmes éducatifs continus de Myélome Canada.



Ais Snyder (à droite), remettant un chèque de 630 \$ à Monique Papillon, trésorière, Myélome Canada.

## Nouvelles des groupes de soutien

### ◆ Vancouver

Le 16 juin 2007, le groupe de soutien du myélome multiple de Vancouver a célébré avec fierté la Journée internationale des survivants du cancer, une activité organisée par le magazine *Coping*.



Sur la photo ci-dessus, certains membres du groupe de soutien du myélome multiple de Vancouver célèbrent la Journée nationale des survivants du cancer.

membres recevoir de huit à dix étoiles. Ceci revêt une grande importance, puisque même si le myélome est réputé incurable, il peut tout de même être traité.

Les groupes de l'île de Vancouver et du Grand Vancouver présenteront une conférence patient-famille qui aura lieu le 3 novembre 2007 à Vancouver. Vous trouverez des renseignements au sujet de cette activité sur le site Web [www.myelomavancouver.ca](http://www.myelomavancouver.ca)

### ◆ Calgary

Le jeudi 14 juin dernier, 20 personnes atteintes du myélome et leurs soignants ont participé à la toute première réunion du groupe de soutien

multiple. Cette année, l'équipe s'attend à recueillir plus de 160 000 \$ pour la recherche sur le myélome multiple.

Depuis 2004, l'équipe de la course **M-Moving Together Toward the Cure** a soulevé 277 000 \$ à l'appui de la recherche multiple de

du myélome de Calgary. Dr Nizar Bahlis du Tom Baker Cancer Centre, le mentor du groupe, était sur place afin de répondre aux questions et discuter des nouveaux traitements. Le groupe se réunira le deuxième jeudi de chaque mois, de 19 h à 21 h au Wellspring de Calgary, situé au 4 Parkdale Crescent NW.

Une journée d'information est prévue pour le 26 octobre en collaboration avec Myélome Canada et le Tom Baker Cancer Centre. Des détails seront bientôt disponibles sur le site Web de Myélome Canada au [www.myelome.ca](http://www.myelome.ca).

Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec Carol Westberg au (403) 287-7829 ou par courriel au [wac2020@hotmail.com](mailto:wac2020@hotmail.com)

## Événements à venir

- Séminaire de l'IMF à l'intention des patients et leurs familles : 27 et 28 juillet à Teaneck au New Jersey
- Séminaire Myélome Canada à l'intention des patients, de leurs familles et des professionnels de la santé : 15 septembre à London en Ontario
- Marche/course de 5km pour la Fondation de l'Hôpital Princess Margaret : 14 octobre à Toronto en Ontario
- Journée d'information sur le myélome : 26 octobre à Calgary en Alberta
- Conférence de l'Association canadienne des infirmières en oncologie (ACIO) : 28 au 31 octobre à Vancouver en Colombie-Britannique
- Séminaire de la côte Ouest : 3 novembre à Vancouver en Colombie-Britannique
- Séminaire de l'IMF à l'intention des patients et de leurs familles : 2 et 3 novembre à Tampa/St-Petersburg en Floride
- Gala-bénéfice annuel de l'IMF célébrant Peter Boyle et mettant en vedette Ray Romano, Doris Roberts et Fred Willard. Le 10 novembre à Los Angeles en Californie
- 49e réunion annuelle et exposition ASH, 8 au 11 décembre à Atlanta en Georgie

## L'union fait la force

En travaillant en collaboration avec des groupes de soutien canadiens, le Conseil consultatif scientifique et l'IMF, Myélome Canada vise à renseigner, à soutenir et à sensibiliser la population au sujet du myélome et ses effets dévastateurs et à multiplier les efforts pour trouver un traitement.

## Aidez-nous à financer la recherche et d'importants programmes éducatifs

Grâce à votre appui généreux, Myélome Canada pourra promouvoir sa mission et élargir la portée de ses services à la communauté canadienne du myélome en général.

Myélome Canada est un organisme de bienfaisance enregistré qui émet des reçus officiels. Les dons peuvent être effectués en ligne au [www.myelome.ca](http://www.myelome.ca) ou en postant un chèque à l'adresse ci-dessous.

## Coordonnées

Pour joindre Myélome Canada :

Téléphone : (514) 570-9769

Courriel : [myelomacanada@gmail.com](mailto:myelomacanada@gmail.com).

Adresse postale : CP 326 - Place Sutton, Stn Beaconsfield  
Beaconsfield, QC  
H9W 5T8

Site Web : [www.myelome.ca](http://www.myelome.ca)

Pour joindre l'IMF :

Téléphone : 1-800-452-2873 (US et Canada)

Courriel : [TheIMF@myeloma.org](mailto:TheIMF@myeloma.org)

Site Web : [www.myeloma.org](http://www.myeloma.org)

MC

Nous remercions Ortho Biotech et Celgene Canada pour leur appui